


11-1942

## Chile Cristiano, Vol 7, No 102; Nov 1942

Editor la revista

Follow this and additional works at: [http://digitalshowcase.oru.edu/chile\\_crist\\_38-42](http://digitalshowcase.oru.edu/chile_crist_38-42)

 Part of the [Christian Denominations and Sects Commons](#), [Christianity Commons](#), [History of Christianity Commons](#), [Latin American Languages and Societies Commons](#), [Missions and World Christianity Commons](#), and the [New Religious Movements Commons](#)

---

### Recommended Citation

Editor la revista, "Chile Cristiano, Vol 7, No 102; Nov 1942" (1942). *Chile Cristiano (1938–1942)*. 2.  
[http://digitalshowcase.oru.edu/chile\\_crist\\_38-42/2](http://digitalshowcase.oru.edu/chile_crist_38-42/2)

This Periodical is brought to you for free and open access by the Chilean Pentecostal Periodicals, 1909–1983 at Digital Showcase. It has been accepted for inclusion in Chile Cristiano (1938–1942) by an authorized administrator of Digital Showcase. For more information, please contact [mroberts@oru.edu](mailto:mroberts@oru.edu).

# CHILE CRISTIANO

M E N S U A L

ORGANO OFICIAL DE LA IGLESIA METODISTA PENTECOSTAL DE CHILE

Redacción y Administración: calle Jotabéche 36.

La correspondencia dirijase a Casilla 4581. — Correo 2. — Santiago

AÑO VII — Santiago de Chile, Noviembre de 1942 Precio: 50 ctvs. — N.º 102

## *“La posición del creyente ante la crisis de la caridad”*

Este título que bien pudiera ser el de un sermón o el de un artículo de cualquier periódico religioso, es nada menos que el título de una conferencia que pronunciara ante una numerosa y escogida concurrencia de personas religiosas, nada menos que el Excmo. señor don José de Aguirre y Lecube, en el Teatro Principal de Santiago, el 3 de septiembre pasado.

El Excmo. señor don José de Aguirre es el Presidente del país vasco en la península ibérica, encontrándose actualmente exilado en América debido a los dolorosos acontecimientos políticos que se iniciaron en España, el 18 de julio de 1936, y son de todos conocidos.

No obstante, el señor Aguirre, que todavía conserva sus prerrogativas de Jefe de un Estado ligado a Chile por lazos de consanguinidad, no fuera recibido con carácter oficial, ha sido, sin embargo, huésped de nuestro Gobierno, y recibido con la consideración y honores que merecen su alta investidura.

“Asistimos, empezó diciendo, a momentos en que hay crisis de la caridad”, y más adelante agregó: “O existe la caridad, o es vana la fe religiosa”.

Las mismas palabras del Apóstol Pablo.

Hizo el conferenciante una detallada descripción de los dolorosos acontecimientos que ensangrentaron la patria española, y la parte que en ellos correspondió a los dirigentes religiosos del pueblo español.

En efecto, los obispos católico-romanos de España, encabezados por uno o dos cardenales, no tan sólo actuaron con falta absoluta de caridad hacia sus propios feligreses, al digno pueblo español, sino que traicionaron su ministerio mediante un acto de

prevaricación para conservar sus gajes y prebendas frente al alzamiento a mano armada en contra del gobierno legítimamente constituido en España, ya que lo fué por la libre y espontánea voluntad del pueblo, por un grupo sedicioso que arrebató la vida a cientos de miles de hijos de España de toda condición, edad y sexo.

Mucha de esta sangre inocente derramada sobre el suelo de la Península clama al cielo en contra de los dignos descendientes de la Inquisición de otros tiempos, y sabemos que al Cielo llega este clamor y Dios responde a su tiempo.

Podemos, pues, emitir un juicio justo y esta vez condenatorio hacia el clero de España, la patria hacia quien nos ligamos los lazos muy cercanos de parentesco según la carne por la actuación abominable que les ha cabido, al clero, y denunciada esta vez por una tan alta autoridad como es el Jefe de un Estado, el Excmo. señor José de Aguirre, Presidente del País Vasco, y ferviente religioso católico romano.

Réstanos, pues, a los que somos testigos de acontecimientos tan tristes, como los que dejamos relatados, perseverar en la caridad, y esto mismo recomendamos cordialmente al pueblo religioso de España.

El Señor Jesús profetizó la llegada de estos tiempos y aun peores cuando después de su alocución terminó con estas palabras: “La caridad de muchos se resfriará”; pero añadió a continuación: “El que perseverase hasta el fin, éste será salvo”.

Réstanos, pues, perseverar en la caridad hasta el fin, a nosotros los evangélicos en primer término, y también al pueblo religioso, ora español, ora chileno y de cualquier país del mundo.

# Conceptos interesantes

## II

Continúa el R. P. don Alberto Hurtado Cruchaga, sacerdote jesuita, en la página 110 de su obra: ¿Es Chile un país católico?, que ha levantado gran polvareda entre elementos religiosos. Dice:

Los evangélicos no se cansan de orar durante horas enteras. Ningún culto dura menos de una hora y, a veces, dos y tres. "Claman" al Señor; hacen semanas de oración para pedir por la conversión de muchas almas. En cualquier momento, durante estas semanas, entra al local algún hermano o hermana, se postra en tierra y hace oración con sus propias palabras por la salvación de las almas y la conversión de muchos al Evangelio. Mientras un hermano andaba en misión, otros hermanos están en oración en el templo. Otra costumbre de los evangélicos es hacer oración con cualquier persona que llega a la casa. Antes de las comidas y después, dan gracias, con frecuencia postrados en tierra.

"La afiliación de la gente de nuestro pueblo al protestantismo, en la mayoría de los casos suele ser duradera. La mujer de un marino, muy devota de la Virgen, recogió por lástima en su casa a una pobre mujer. Esta pobre hizo evangélica a su señora y ésta a su marido, por gusto al Evangelio. Un hombre de mala vida, catequizado por los evangélicos, que vive ahora honradamente en una choza cubierta con latas, hace 22 años que se pasó al Evangelio; aprendió a leer con suma dificultad para estar en mejores condiciones de conocer la Palabra de Dios.

Lo que lleva a nuestro pueblo a los protestantes es principalmente su hambre de vida religiosa, que no la encuentra muchas veces por falta de cultivo.

Un chauffeur nos decía: "Me hice evangélico porque quería vida interior". Otro chauffeur conocemos que viaja continuamente con la Biblia en el auto. Pobres hay que después de misa, se van a oír la predicación del Evangelio a la secta protestante; alguna pobre católica, mientras estaba en el hospital, "hizo la manda de hacerse evangélica".

En primer principio de su propaganda se trata de multiplicar los locales y reunir en núcleos pequeños para formarlos a los suyos. Así, por ejemplo, de Llay-Llay ap

Valparaíso hay más de cien locales evangélicos de culto, sin contar los centros en los campos ni las obras de caridad, como dispensarios y escuelas. Aun cuando se reúnen muchas personas en un mismo local, éstas se dividen en grupos de 10 a 15 hermanos a cargo de un guía de clase o catequista. Las personas son agrupadas en forma de obtener la mayor homogeneidad de cultura religiosa; y, a ser posible, se procura que vivan en un mismo barrio, para facilitar al guía de clase la visita de sus catequizados. El catequista ejerce las funciones de un verdadero director espiritual con sus hermanos, los alienta, aclara sus dudas y se responsabiliza de su cultura religiosa. Periódicamente, tiene el catequista entrevistas con su Pastor, a quien da cuenta de cada uno de los que tiene a su cargo. El método como se ve, es muy pedagógico y de gran eficacia. "A un trabajo semejante que vaya a cada individuo espera la Acción Católica".

"La instrucción religiosa la dan los evangélicos a base de la Biblia. El estudio se hace a veces libro por libro; a veces en forma de "temas bíblicos", o sea, exposición de un punto dogmático o moral y se agrupan alrededor de esta idea todos los pasajes bíblicos pertinentes. Es una exposición intuitiva usada antes que por los protestantes por los Padres de la Iglesia y que la moderna pedagogía católica trata de resucitar. En cada lección los alumnos, grandes y pequeños, están obligados a aprender de memoria algunos versículos, con la indicación del lugar a que corresponden. Al poco tiempo, algunas personas del pueblo, que no saben leer ni escribir adquieren conocimientos bastante extensos de la Biblia.

"El "testimonio", o sea, la narración de sus experiencias religiosas, de su conversión, de las gracias recibidas, atrae a las iglesias pentecostales a una muchedumbre de personas. Un testigo nos informa que ha asistido a reuniones en que 900 hermanos se habían juntado para escuchar el testimonio de los hermanos, que habían ido a pie de Santiago a Valparaíso, predicando en todas partes. Una mujer que lloraba amargamente daba gracias a Dios por la muerte de un ser querido, porque "el Señor lo había librado de las tentaciones del mundo, y este ser amado no ha hecho más que preceder a los suyos en la mansión del cie-

lo". Otras veces el testimonio tiene por objeto dar gracias a Dios por su palabra, por haber dado a las almas las Escrituras. No faltan personas del pueblo que comentan algún salmo u otro texto sagrado. En Valparaíso, en 16 locales simultáneamente se da "testimonio", con gran concurso del pueblo".

### El Espíritu de Conquista

"El espíritu apostólico, la pasión por las almas es algo característico de varios de los grupos protestantes que trabajan entre nosotros: adventistas, metodistas, pentecostales; no así los luteranos que no ejercen apostolado alguno y que han perdido hasta la noción de la divinidad de Jesucristo. El principio apostólico básico es que la fe que no irradia, y no busca nuevas conquistas es una fe muerta más aún que la fe para mantenerse viva en un alma necesita de la acción apostólica. El deber principal del cristiano es predicar el Evangelio y, por tanto, cada evangélico es un propagandista agresivo en favor de su causa. La abnegación es absolutamente necesaria para el servicio, y en algunas sectas la practican en forma heroica. Con sus propios recursos mantienen la secta, privándose de golosinas y cigarros, para difundir el Evangelio. Es la abnegación una virtud cristiana predicada por Jesucristo, heredada de la Iglesia Católica, patrimonio de los santos de todos los tiempos, incluso de los actuales, pero que es necesario recordar a tantos católicos tibios de nuestros días.

"Al servicio de su causa ponen todos los medios: la predicación semanal en el barrio al aire libre, aunque no haya nadie que escuche... Y esto lo hemos podido comprobar innumerables veces. Nadie se acerca, pero el evangélico no cesa de hablar y de ofrecer literatura bíblica. Una vez al mes se concentran los hermanos en un barrio determinado, que es atacado por peque-

ños grupos que se dividen todas las calles del sector, predicando y repartiendo folletos. Varias veces al año se da la orden de conquistar nuevos miembros. Se da la orden de duplicarse, la que si bien no tiene pleno éxito significa siempre un avance.

"Los pentecostales chilenos en su celo han enviado misioneros chilenos, pagados con dinero chileno, a Perú y Argentina. Continuamente penetran en las cárceles y hospitales y ejercen una campaña sistemática y de gran abnegación, y donde la acción del sacerdote católico no llega, logran ellos interesar grupos bastante numerosos de personas. A los puertos van en busca de los marineros y pasajeros. En Valparaíso, tres veces por semana suben los pentecostales a los barcos y van camarote por camarote, hablando a todos los que encuentran de la salvación de su alma y del Evangelio".

Sigue el escritor señalando las actitudes de otras denominaciones evangélicas.

El prólogo de este libro fué escrito por Monseñor Augusto Salinas, Obispo Auxiliar de Santiago, Asesor General de la Acción Católica, y dice textualmente en la página 8: "Por eso el autor no trepida en abordar otros dos temas que desalentarían a quienes no conocieran los recursos de virtud latentes en nuestra raza: el avance del protestantismo y la escasez de sacerdotes. Ese avance, que ha logrado conquistar 200.000 prosélitos para las diversas sectas protestantes, es como una advertencia, como un clamoroso llamado que nos hace el Señor para que no dejemos a nuestro pueblo sin la vida religiosa".

En la página 151, dice el autor: "Si no aumenta el número de sacerdotes dentro de pocos años, Chile no será más un país católico. El catolicismo será en Chile un grupo no más numeroso que el protestantismo, no contará más de quinientos o seiscientos mil hombres, que son los que ahora practican".

## Mi testimonio de Sanidad que Dios me dió

Me es grato de escribir mis agradecimientos a mi Dios referente a una sanidad que obró en mí. La sanidad es la siguiente:

Encontrándome poseído de una gran suma de debilidad cerebral, por espacio de seis años esta debilidad me producían

ataques que me dejaban convertido en un cadáver hasta media hora; no sabía lo que pasaba por mí; esto me venía sin dolor y cuando volvía a mis sentidos quedaba completamente sano sin ningún malestar en mi cuerpo. Yo rogué mucho al Señor que me sanara. En todas mis oraciones clama-



# Innovaciones del Romanismo

## LA INFALIBILIDAD DEL PAPA

Este es el dogma más moderno de la Iglesia de Roma, pues es artículo de fe desde 1870; y, por lo tanto, es obligatorio para las personas religiosas.

La misma palabra "Infalibilidad" es relativamente moderna y no se encuentra ni una sola vez en la antigua Literatura de la Iglesia.

La idea de que la Iglesia Universal era la depositaria de la verdadera fe, se encuentra hace mucho tiempo, pero hasta ahora no estaba decidida donde moraba esta infalibilidad. Algunos mantienen que en todo el cuerpo de los creyentes, otros que en el concilio general, y otros que en el Papa.

Era, pues, necesario determinar en que parte residía esta infalibilidad.

Pío IX convocó un concilio general de obispos de la Iglesia de Roma para fijar

ba a mi Señor por mi sanidad, empero esto no lo pude recibir hasta que vino el cumplimiento y el Señor en su inmenso amor y misericordia me hizo libre de este ataque, empero me quedó un malestar en mi mente que muy a menudo me hacía ver cosas extrañas. En oraciones como también en predicación me venía esto que me hacía callar hasta que pasaba, pero no perdía el conocimiento; fué tanto el daño que causó este mal en mí que mi memoria la perdí por completo: todo se me olvidaba; nada se me quedaba en la memoria; empero como Dios tiene todas las cosas ordenadas a su tiempo en una reunión que el Señor se manifestó en grande manera. Entonces el Espíritu Santo llamó a todos los enfermos que el Señor los iba a ungir desde el cielo yo también pasé, y gloria a mi Dios que recibí la sanidad por completo. Ahora estoy dispuesto con todo mi corazón a servir a mi Señor con su ayuda en lo que sea útil. Este es mi testimonio de Sanidad que puede servir de mucho provecho a muchos lectores de esta revista para firmeza de nuestra fe y confianza en el Señor.

Para mi Dios sea toda honra y gloria para siempre.

Adrián Venegas.

la controversia. Este concilio se reunió en Roma y después de mucha discusión se determinó que la infalibilidad pertenecía al Papa de Roma.

Pero, en contra de esta declaración están los siguientes textos de la Santa Biblia: 1.<sup>o</sup> Corintios, 3:11; Efesios, 2:20; Epecalipsis, 21:14; Isaías, 28:16, y Mateo, 21:42.

El Apóstol Pedro nunca reclamó ser el fundamento de la Iglesia (Hechos, 4:11) y ninguno de los Apóstoles le confirió este honor en sus escritos.

Con respecto a la cita de Mateo (16:16-19) en que se funda esta prerrogativa romana, baste decir que el poder de ligar y desatar está en Mateo (18:18) conferido por Cristo a todos los Apóstoles; y con éstas concuerdan las palabras del Señor en Juan (20:21 y 22).

Si todos los Apóstoles poseían este privilegio, la posesión de él por Pedro no prueba su supremacía. Las palabras de Juan (21:15 y 17) no prueban la supremacía de Pedro, porque Pablo dice a los ancianos de Efeso: "Mirad por vosotros y por todo el rebaño, en que el Espíritu Santo os ha puesto por obispos, para apacentar la iglesia de Dios, la cual ganó por su sangre" (Hechos, 20:28).

Así también Pedro mismo dice a los presbíteros, uno de los cuales se llama a sí mismo: "Apacentad la grey de Dios que está entre vosotros; etc." (1.<sup>o</sup> Pedro, 5:1 y 2). No hay una palabra en el Nuevo Testamento para mostrar que Pedro reclamara jamás jurisdicción alguna sobre los otros Apóstoles y obispos de la Iglesia. El conocía demasiado bien la significación de las palabras de Cristo en Mateo, 23:8-12.

Pero el Papa dijo que la nueva doctrina había sido "siempre admitida por la Iglesia Católica.

¿Qué dicen los Santos Padres de la Iglesia?

San Agustín, el gran Agustín, dice acerca de las palabras "sobre esta piedra edificaré mi Iglesia", que la piedra es Cristo.

Cipriano, enseña que el poder que se dió primero a Pedro, fué después conferido a los demás Apóstoles.

Tertuliano, claramente enseña que cualquiera que fuera el poder que el Señor dió a Pedro, le fué conferido personalmente:

las llaves fueron usadas cuando Pedro predicó a los judíos (Hechos, 2:22), el poder de atar está ilustrado por el milagro de Ananías (Hechos, 5-3:5) y el poder de desatar por la curación del cojo (Hechos, 3-6:7), mientras el de atar y desatar aparecen en Hechos, 15. El poder de atar y desatar dice este autor antiguo, nada tenía que ver con las ofensas de los creyentes.

Como materia de hecho, los primitivos escritores cristianos guardan absoluto silencio sobre supremacía alguna de jurisdicción en Pedro.

Clemente de Roma, Ignacio de Antioquía, Policarpo de Smirna, Justino mártir, Atenágoras, Teófilo de Antioquía, Taciano de Asiria, Hipólito e Irineo de Lyon en sus obras genuinas, no enseñan tal doctrina, ni podemos encontrar ningún autor en el siglo segundo que la enseñe.

El segundo fundamento para la declaración de la infabilidad papal trata de la perpetuidad de la primacía de Pedro en los pontífices romanos. Se nos dice que la silla romana fué fundada por Pedro; pero ¿con qué autoridad? El Nuevo Testamento nunca nombra la presencia de Pedro en Roma. Buscamos en vano a Pedro en Roma en los Hechos de los Apóstoles, en las epístolas de Pablo a la Iglesia de Roma.

¿Qué dicen los Padres de la Iglesia Romana?

Clemente, uno de los primeros obispos de Roma menciona a Pedro y Pablo como predicadores y mártires; pero no dice una palabra acerca de Pedro como obispo, o de él mismo como sucesor de aquel apóstol en ningún sentido.

Tampoco encontramos ninguna cosa sobre esto en Ignacio, Policarpo o Justino. El primero que dice que Pedro predicó en Italia y murió en Roma, es quizá Dionisio de Corinto, que escribió una carta a la Iglesia Romana un siglo después de la muerte del Apóstol. Debe notarse que esta carta fué dirigida a la Iglesia de Roma y no al Obispo Sótero, el cual es únicamente mencionado en ella.

Aun cuando los primitivos autores cristianos mencionan los trabajos de Pedro en Roma, ellos le asocian con Pablo, y jamás dicen que ninguno de ellos fuera Obispo o Papa. Lo mismo pasa con Tertuliano (De Praescrip. Haeret. 36, y Adv. Marcion. 4,5).

Lo que se dice de Tertuliano se aplica a todos los Padres Latinos y Griegos de la

Primitiva Iglesia que hablan de la visita de Pedro a Roma, jamás dicen que él fuera el único fundador de la Iglesia de Roma, ni que fuera en ningún tiempo el Obispo de ella, ni que los obispos le sucedieran en las admirables prerrogativas a él conferidas.

Atanasio y el primer concilio de Nicea nada dicen.

Veamos en cambio. Irineo escribió una carta a Víctor, obispo de Roma, que había, dice Eusebio "intentado separar de la común unidad" a todos los que no estaban de acuerdo con él en cuanto al tiempo para celebrar la Pascua, y pedido a sus seguidores no tener comunión con ellos. Por esto fué severamente censurado el prelado Romano y muchos, entre ellos, Irineo le informaron su desagrado.

El año 325 se celebra el primer Concilio Ecuménico y tampoco fué convocado por un Papa, ni asistió un Papa, y por lo tanto no fué presidido por un Papa. El Obispo de Roma fué representado por dos presbíteros que no mencionaron sus nombres.

Justiniano en la "Novella" demuestra claramente que en la mitad del siglo sexto el Papa de Roma no era Obispo Universal, no tenía jurisdicción universal en la Iglesia y no era tenido por el depositario de la infabilidad.

Muy posteriormente

El cardenal Belarmino admitió que "el Papa, obrando como Papa en unión de sus consejeros, y aun con un concilio general, puede engañarse en hechos particulares que dependen de la información y testimonio de los hombres". Cabe preguntar: ¿qué revelación, o que otro testimonio fuera del de los hombres puede aducirse para hechos como el de la Inmaculada Concepción, y la infabilidad del Papa?

La Iglesia Francesa a una dió la voz de alarma y el Abogado general protestó muy en alto contra la nueva doctrina.

¿Cómo puede declararse infalible al Papa, cuando el sexto concilio general, celebrado en Constantinopla condenó al Papa Honorio después de su muerte como hereje; y el anatema del Concilio fué repetido en términos positivos por el Papa León II. La herejía de Honorio es ahora ciertamente negada, pero la sentencia del Concilio y de León II debe admitirse. Si Honorio no fué hereje, ¿qué se hizo de la infabilidad de León? Otros Papas y Concilios también

## Yo creo en Dios y . . . para mí, no es el Evangelio

Una profunda tristeza inspiran en nuestros corazones estas palabras, escuchadas muchas veces en labios de personas que; se "dicen" creyentes.

Los que por Gracia y Misericordia de Dios, hemos recibido por intermedio del Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo el Testimonio de Salvación, llevamos en nosotros, nó; una convicción obtenida tal vez por alguna eventualidad superficial, sino, una seguridad absoluta, respecto de que, no es suficiente solamente creer en Dios para llegar un día (cuando partamos del escenario de esta vida) justificados delante de su Divina presencia, sencillamente porque un 75% de los que ahora militamos en las Sagradas filas del Evangelio.

Antiguamente, también teníamos esta misma creencia, sin que por cierto ¡jamás! nos diera ella "Testimonio" cierto y seguro de lo que ahora, no solamente decimos, sino que, afirmamos con toda la fuerza de nuestro ser.

Precisamente, porque acosado muchas veces por la dureza de nuestras propias experiencias, buscábamos algún refrigerio en las cosas espirituales, sin haber llegado nunca a meditar con discernimiento en la inmensa magnitud que significa el amor de Dios, pues, sin lugar a ninguna duda, es lo más grande que haya existido jamás.

Por amor a nosotros, los seres humanos, que estábamos destituidos del Reino de los Cielos, a causa del pecado de Nuestros Pri-

meros Padres, envió a su Hijo Unigénito (Mi Salvador Jesucristo) para que viniese a morir allí en el Madero de la Cruz, y pagara con su Bendita Sangre, el precio de rescate por nuestras almas, y se constituyera por este motivo como el "Único" mediador entre Dios y los hombres.

¿Entonces? cómo puede una persona que se "diga" creyente en Dios, decir con tanta libertad que el Evangelio no es para ella y aun que no lo necesita.

Mucho más si consideramos que el mismo Señor Jesucristo vino a la tierra a predicarlo y a manifestar abiertamente con hechos, obras y palabras que a El le era dado todo el poder.

Y en el Santo Evangelio según San Juan, Cap. 10, nos dice: Yo soy la Puerta; el que por mí entrare será salvo. Y con estas sencillas palabras desbarata todas las ideologías, destruye todos los dogmas.

Su sangre es la única que tiene poder para lavar y limpiar nuestros corazones de todo pecado.

Resulta pues, una lógica conclusión, toda alma que acepta el Evangelio (es decir) se acerca a Dios por el "Único" camino verdadero que existe para llegar a El.

Se entrega en sus manos para que El la limpie, la purifique y la santifique y más tarde cuando a El le plazca la use; ante la admiración y estupefacción de cuantos le conocían. Testifique el milagro divino operado en su propio corazón.

Cábenos pues, el derecho suscitado en beneficio de nuestro propio interés. Preguntar ¿Acaso? los que "dicen" creo en Dios, sin aceptar a Cristo, como su personal Salvador ¿han encontrado otro camino?

¡ Estimamos rotundamente ¡Imposible! . . . ¡Nadie! descendió del Cielo, sino, el Señor Jesucristo. Y en El cargó Dios, la maldad, el pecado, y la iniquidad de todos nosotros y por su llaga fuimos curados.

En otro acápite de las Sagradas Escrituras pronuncia el Señor Jesús: Mis ovejas oyen mi voz y yo las conozco y me siguen. Y yo les doy vida eterna y no perecerán para siempre, ni nadie las arrebatará de mi mano. Mi Padre me las dió: Mayor que todos es. Y nadie las puede arrebatarse de la mano de mi Padre.

Yo y el Padre una cosa somos. Después de leer estas declaraciones precisas y termi-

condenaron a Honorio, como demostró Bossuet, Dupín y otros escritores católicos.

Si la promesa hecha a Pedro probase su infabilidad, las hechas a los discípulos probarían también la infabilidad de éstos.

Compárese Jun' 14:26; 16:13; 1.a Juan 2: 20-27; Mateo 18:18; Romanos 15:14; 1.a Corintios 1:5; 2.a Corintios 8:7.

Con Lucas' 22:32 compárese Hechos 14:22 y 15:49.

Por tales razones rechazamos la infabilidad de los Papas y creemos, que el solo infalible juez y guía en materias de fe religiosa es la Sagrada Escritura. Véase Juan. 5:39 y 2.a Timoteo 3:16-17.

C. H. C.



nantes, nos parece innecesario insistir, que, es de vital importancia para todo ser viviente, aceptar el Evangelio y con ello a Cristo mismo, pues, según uno de los más grandes videntes que haya tenido al humanidad, el Profeta Isaías, dice que las obras externas de justicia del hombre (mejor dicho todo aquello que pudiéramos hacer pomposamente para justificarnos delante de su Divina presencia, será mirado como un traje de inmundicia.

Porque si hubieran alguna vez existido seres capaces de justificarse delante de la Omnipotente presencia de Dios por sí mismos ¡jamás! se habría consumado aquel sacrificio tan horrendo del Gólgota.

¡Querido lector! ahora... no te parece cosa inverosímil que haya una sola persona, que diga creo en Dios y sin embargo, obsecadamente, no acepte el Evangelio. Indubitablemente hoy... se hace más necesario que nunca, que busquemos a Dios y aceptemos a Cristo como nuestro mediador, como nuestro amparo, como nuestra ciudad de refugio.

¡Hoy! ... cuando verdugos de ideales afligen la tierra y en un pozo de sombra

la humanidad se encierra con los rudos colosos del odio y de la guerra.

¡Hoy! ... también te habla el Espíritu Santo. Te dice: Si oyéreis mi voz no endurezcáis vuestro corazón.

¡Hoy! ... cuando la humanidad se reuerce angustiada y afligida. ¡Enloquecida! por el fuego del obús, acibillada por el tac tac de la metralla.

¡Tú! que vives en un país que por Misericordia de Dios, conserva la paz, ¿seguirás vacilando? ... ¡Qué esperas! ¡¡Acércate a Dios!! y cuando nazca en ti este anhelo, este deseo de ser libre, de ser feliz, recuerda el Evangelio de Nuestro Señor Jesucristo, satisfice ampliamente este deseo.

¡Ven! antes que sea demasiado tarde.

¡Ven!... hoy mismo. Conseguirás sin precio, gratuitamente, la libertad en cuanto a las tendencias y pasiones pecaminosas de esta vida, y aun más como premio el pasaporte para entrar un día venturoso en el Reino de los Cielos y gozar de aquellas moradas que dijo el Señor:

Voy pues a preparar lugar para vosotros, para que donde yo estoy vosotros también estéis.

## DEFUNCIONES

TOME.—Con fecha 20 de Junio dejó de existir nuestra querida hermana Ester de González, miembro probando y con fecha 17 de Agosto ha dejado este mundo la hermana Olga de Quiroga, por lo cual ruego a Dios consuele a los esposos y familia, nuestras hermanas.—El Corresponsal.

TALCAHUANO. — El 21 de Febrero último, la hermana Ana de Sagredo, miembro aprobada de nuestra Iglesia, dejó esta vida para entrar en la presencia de su Señor y Salvador Jesucristo.

Dios consuele a su esposo e hija y su ejemplo les estimule a ser fieles a Dios.

A la edad de 47 años durmió en el Señor el día 4 de Mayo del presente año la hermana Cleópatra Franco Bustos, después de

una penosa enfermedad, la que sufrió con santa resignación. Dios dé a cada uno de los suyos el consuelo prometido y les haga fieles al Señor, para que un día se reúnan con ella en la patria celestial.—El Corresponsal.

El día 16 de Julio pasado, a las 12.28 horas, partió con el Señor nuestra hermana Leonor de Sepúlveda esposa del Encargado de la Obra de Tijeral.

Sus funerales se efectuaron en el Cementerio de Angol. Antes de depositar los restos de la extinta, el Pastor hizo los servicios fúnebres conforme a los rituales.

Nuestra hermana duerme en el Señor; el día de la Redención cuando el ángel toque la final trompeta, ella despertará.

El Señor dulcifique el dolor de nuestro hermano Sepúlveda y envíe el consuelo a su corazón. —La Corresponsal.



## HISTORIA EVANGELICA.—

## El Evangelio en España hace cuatro siglos

### El Doctor Constantino Ponce de la Fuente

Fué el más famoso de todos los protestantes españoles D. Constantino Ponce de la Fuente, canónigo magistral en la Iglesia Metropolitana de Sevilla.

Estudió en la Universidad de Alcalá de Henares las ciencias teológicas. Pronto en Sevilla comenzó a derramar, con el secreto que caso imperiosamente exigía las doctrinas de Lutero (Evangélica) aunque en público aparecía como buen católico.

A la forma de sabiduría y buenas costumbres del Canónigo Ponce algunos prelados intentaron llevarlo a sus diócesis. El de Cuenca quiso elegirlo para canónigo magistral de su iglesia, sin concurso de opositores; pero Ponce se escusó de aceptar, a fin de seguir predicando la doctrina evangélica en Sevilla, dando como excusa otras razones. Por la misma causa rehusó el ofrecimiento que le hizo el Cabildo de Toledo. Carlos V le concedió el título de su capellán de honor, por lo que hubo de hacer viaje a Alemania en compañía del Emperador, en donde residió varios años.

Un autor católico contemporáneo alaba sobremanera el entendimiento y erudición de este protestante en las razones que siguen: "El Doctor Constantino es muy gran filósofo y profundo teólogo y de los más señalados hombres en el púlpito y elocuencia que ha habido de grandes tiempos acá, como lo muestran bien claramente las obras que ha escrito, dignas de su ingenio".

En los espurgatorios de la Inquisición se previene que estas palabras en homenaje del Doctor Constantino sean borradas del libro en que están escritas.

¡Tan terrible odio existió en la Inquisición contra este protestante!

Luego que volvió el Doctor a Sevilla, quiso el Cabildo Eclesiástico, atraído por la fama de sus letras nombrarlo canónigo magistral sin concurso de opositores.

Una vez elegido, comenzó a predicar en la Catedral atrayendo a sus pláticas gran afluencia de público. Pasando una vez por Sevilla un jesuita y oyéndole predicar, encontró que la predicación era tan evangélica que comenzó a temer por el futuro de sus creencias e inmediatamente inició las gestiones a fin de que se fundara un convento jesuita en Sevilla para "atajar las opiniones luteranas", según manifestó.

Un católico de la ciudad que había escuchado uno de los sermones del Doctor Constantino expresó al salir de la Catedral que esa r. o era la doctrina que le habían enseñado sus padres.

Empezó a correr la voz por la ciudad y empezaron algunos a discurrir acerca de otros sermones, manifestando encontrar opiniones que no estaban de acuerdo con lo que cree y enseña la Iglesia Católica.

Después de esto, los frailes dominicos incitados por las persuasiones de los jesuitas acudían a la iglesia a espiar toda vez que predicaba Constantino, a fin de acusarlo a la Inquisición.

Al tomar presa la Inquisición a una viuda llamada doña Isabel Martínez y al secuestrarle todos sus bienes, como acostumbraban a hacerlo, encontraron algunos libros de Lutero y Calvino escritos con anotaciones y nombre de puño y letra del Doctor Constantino, que temiendo constantemente a sus enemigos había dado a guardar sus papeles e libros a la señora Martínez, mujer evangélica y de notable virtud. Examinados los libros del Doctor Constantino se halló que los escritos de su puño y letra no contenían más que doctrina luterana (evangélica) tratando de la verdadera Iglesia y persuadiendo que de ningún modo era la que llamaba de los papistas. En estas obras se hablaba sobre el Sacramento de la Eucaristía, el sacrificio de la misa; sobre la justificación; sobre las Bulas y Decretos de la Sede Apostólica; sobre las indulgencias; sobre los méritos del

hombre para la gracia y la gloria; sobre la confesión auricular, etc. Por último, Constantino afirmaba como protestante que el purgatorio no era otra cosa que cabeza de lobo inventada por los frailes para tener qué comer.

Con el descubrimiento de tales papeles la Inquisición tomó preso al Doctor Constantino. Reconoció como suyos los papeles que le presentaron, añadiendo que en ellos se encerraba toda su creencia. Apretáronlo los inquisidores para que delatara a sus hermanos en la fe, pero no consiguieron ninguna declaración que pudiera perjudicar a sus compañeros, los demás protestantes.

Lo encerraron en un calabozo subterráneo, húmedo y pestífero, donde las emanaciones de sus propios excrementos aumentaban la pesadez de la atmósfera.

Enfermó gravemente y murió a causa de tan infames tratamientos. La rabia de los Inquisidores viendo que la muerte les quitó a una víctima de la hoguera llamanaron en su socorro a la calumnia, diciendo que el reo se había suicidado.

Su cadáver fué más tarde sacado de la sepultura y puesto en una caja y quemado públicamente en uno de los llamados Autos de Fe el 22 de Diciembre de 1560. Así

terminó su vida este célebre eclesiástico, asombro de Flándes y de Sevilla, así por su elocuencia en el púlpito como por su sabiduría en los escritos.

Asimismo fueron quemadas todas sus obras, especialmente la principal que es la Confesión del Pecador. La Inquisición hubiera deseado haber aniquilado de la memoria de la gente los nombres de eclesiásticos como Cazalla y Constantino.

Pero ambos viven en las páginas de la historia. Y aún parece que la humanidad deseosa de abatir el leco orgullo de los inquisidores hizo que permaneciesen en medio de la bárbara opresión que por espacio de más de tres siglos dominó en España, dos villas cuyos nombres fuesen los de ambos mártires de la libertad de pensamiento sacrificados como cabezas de la religión luterana en los reinos españoles.

Cazalla y Constantina; villas de Sierra Morena, separadas una de otra por tres leguas de camino, existían en el siglo XVI y aún existen.

ADOLFO DE CASTRO,

en su Historia de los Protestantes Españoles.

## ¡ DIOS, OYE!

¿Por qué muchas personas que nunca se acuerdan de Dios, en el momento de angustia, de dolor, de incertidumbre y cuando toda ayuda humana falla, acuden a El e imploran su auxilio? No cabe la menor duda que al dirigirse a El, clamando, esperan con la mayor certidumbre y abrigan en sus corazones, la esperanza de ser oídos y, así, recibir la anhelada respuesta que ha de salvar sus vidas.

Es posible —se preguntan muchos— que Dios oiga nuestras débiles voces?

—¡Es tan larga la distancia que hay entre su trono y nosotros, que no podemos concebir, de ser escuchados!

¡Cuántas cosas que hasta sólo hace pocos años, nos eran imposibles, hoy las vemos convertidas en hermosas realidades! Si uno de nuestros antepasados, — muertos muchos años ha— le fuese permitido venir nuevamente a este mundo y escuchase, por medio de la "Radio", a miles de kilómetros de distancia, ya en voz baja o alta, la voz

de un ser querido, en el mismo tono de voz, que si lo tuviera a su lado, le parecería, también,— como a muchos que no creen que Dios oye al que a El clama, aun sin modular sus labios, sino del fondo de su corazón,— una cosa imposible, o lo tomaría por un arte de hechicería...

La "Radio". Las "hondas herzianas", que siempre existieron han sido descubiertas y aprovechadas en nuestros días, para nuestro bien.

Así, con el correr de los años, hemos, también descubierto, la forma sencilla de poder hacernos oír de Dios.

Siempre, como las "hondas herzianas", existió la manera de poder comunicarse con Dios. Pero estas ondas "Espirituales" que conducen nuestros clamores y plegarias, hacia el "Trono del Todopoderoso", estaban ocultas, por decirlo así; o más bien mal dirigidas para aprovecharlas en nuestro bien. Los encargados de enseñarla; tal cual Cristo la dejó, torcieron sus caminos y

por muchos y largos años han estado perdidas, y, es así, como muchos que la buscaron no pudieron encontrarla y decepcionados por esto, se volvieron incrédulos... Mas gracias a Dios, que de poco acá, hombres y mujeres abnegados, que sintieron y encontraron estas hondas "Espirituales", no han omitido sacrificio alguno por divulgarlas y ponerlas al alcance de todo mortal, que del fondo de su corazón quiere ponerse en contacto con Dios.

¡Ahora! Si el hombre, mortal y finito, es capaz de captar la palabra hablada a enorme distancia, ¿será difícil, creer que Dios, el Creador de todo, el Omnipotente, pueda recibir el clamor de sus Criaturas?

Cuando Ud. habla por Radio, es un diálogo que mantiene con la, o las personas que lo escuchan. Cuando se "Ora" a Dios, Dios responde el diálogo que con El sostiene. Porque lo que se habla con Dios, es lo que le dicta el corazón. No así, cuando Ud. repite, una y mil veces, con monotonía aburridora "Rezos" que están lejos de manifestar lo que su corazón desearía decir.

¡Pero! ¡Cuán grande y admirable es, aun el hecho, de que podamos dirigirnos a Dios, como hijos, siendo nosotros tan insignificantes. Aun el hombre más perverso, el pecador más empedernido, si se vuelve en sí y se presenta a Dios, pidiendo perdón, por medio de la "oración", puede tener la certeza de ser escuchado y aun recibir el perdón que su alma anhela.

Para corroborar esto, las "Sagradas Escrituras" nos presenta una ilustración hermosísima y muy adecuada, de como, Dios espera al pecador arrepentido que le busca.

Esta es la parábola que Cristo dijo, en cierta ocasión, a los fariseos, que murmuraban de El, porque recibía de los pecadores y con ellos comía.

"El hijo pródigo".

Esta parábola, ha de ser una fuente de inspiración y aliento para todo aquel, que se dirige a Dios, en oración.

Vemos, como el ingrato hijo pródigo,

derrochó perdidamente todo lo que se le había dado. Deshonró el nombre de su padre y sin embargo, todavía no había abierto su boca para expresarle su pesar y arrepentimiento, el padre sale a su encuentro lleno de gozo y alegría, envía a sus criados, que se pongan el mejor vestido; zapatos en sus pies; anillo en su dedo y que maten el becerro más gordo y hagan fiestas, porque su hijo muerto era y había revivido; habíase perdido y fué hallado.

El amor paterno es grande, pero ¡cuán incommensurablemente es mayor, el amor de Dios! Dios se nos ha revelado como un padre amoroso, lo que nos pone en situación muy ventajosa. Así como el niño se dirige a su padre, con toda confianza y fe, en que va a obtener lo que va a solicitar, así, nosotros debemos dirigirnos a Dios, por intermedio de su hijo Jesucristo, en la confianza, no tan solo de que nos escucha, sino que obtendremos lo que le pedimos.

¡Dios, nos ha adoptado como hijos, por medio de Jesucristo y nos ha dado el privilegio de llamarlo Padre!

Por eso Jesús, en su oración modelo, nos enseña que digamos: "Padre nuestro que estás en los cielos".

Pero, ¡cuán pálidamente apreciamos el significado que este hecho tiene para el hombre!

Dios es mi Padre; el Creador de todo el Universo, el que todo lo sabe y todo lo ve, es mi Padre y yo soy su hijo.

Como un padre terrenal se goza en conversar con su hijo y procura su bienestar también, y aún más sabiamente lo hace Dios.

Entonces, convorcemos constantemente con El, contándole todas nuestras cuitas, penas y alegrías.

Acerquémonos más a El, en la certeza de que nos escucha.

Antonio Gallardo C.

Volcán, Agosto de 1942.

Porque de tal manera amó Dios al mundo, que ha dado a su Hijo unigénito, para que todo aquel que en El cree, no se pierda, mas tenga vida eterna. (S. Juan, 3 v. 16).



## Jira del cuerpo de jóvenes de la Iglesia de Bulnes

Día 18 de Septiembre, las 8 de la mañana, nos dirigíamos un grupo de jóvenes, más o menos 27 de la Iglesia Bulnes, hacia Mapocho, para tomar la góndola con dirección a Lampa. Inmediatamente salimos llenos de gozo y cantábamos alabanzas al Señor en la góndola y llegamos a Lampa a la 1¼ de la tarde. Antes de empezar a trabajar en la vida del Señor hicimos una oración ferviente en una cancha donde se manifestó el Señor y empezamos a trabajar, sembrando la palabra del Señor y repartiendo tratado. Las almas, al oír resonar la voz del evangelio prestaban atención a la palabra del Señor.

Salimos de ahí, de Lampa, a las 3½ p.m. y nos dirigimos camino hacia Batuco. En el trayecto del camino volvimos a doblar nuestras rodillas, y el Señor se manifestó, y estábamos llenos de gozo, llegamos a Batuco a las 7 p. m., nos dirigimos a la Iglesia para ponernos en comunión con el Señor, y dando gracias, ya que habíamos llegado contentos y nos acompañó a orar.

El pastor, quien al ver legar el grupo de jóvenes estaba lleno de gozo, hicimos un descanso poco y salimos nuevamente a sembrar la palabra del Señor, e invitando a las almas a la vigilia que íbamos a tener a las 10 de la noche, y ahí, volviendo de la predicación comimos una comida que nos había preparado nuestro pastor, entonces empieza la reunión dirigida por el pastor. La noche se nos hizo corta, porque el Señor era con nosotros y se manifestó en grandes maneras.

Llega el nuevo día. Eran las 7 de la mañana, nos despedimos de todos los hermanos, y nuestro pastor nos despidió con un texto que dice: Mi paz os doy, mi paz os dejo, no como el mundo la da, yo os la doy. Nos dirigimos a Colina. Nos fuimos trabajando en la viña del Señor, y el Señor era

con nosotros en el camino, y cumpliendo con un Mandamiento del Señor, que ninguna alma quede inocente de su segunda venida.

Entramos a Colina a la 1 de la tarde, alabando y glorificando al Señor que vive para siempre. Nos dirigimos a la Iglesia, donde fuimos a dar gracias al Señor, porque El nos había dado fuerzas para llegar y descansamos, cuando llega nuestro pastor Umaña con nuestra pastora, nos encontró que estábamos en reposo, pero inmediatamente nos reunimos y lo recibimos con glorias al Señor, y estábamos llenos de gozo. Estuvo un rato con nosotros, dándonos un nuevo aliento, y después él se dirigió con nuestra pastora, donde otros hermanos y empezamos nuevamente a trabajar en la viña del Señor.

A las 6 de la tarde, sembrando la palabra del Señor e invitando a las almas a la reunión que fué vigilia. Al empezar la reunión, el Señor se manifestó en grandes maneras con el poder del Espíritu Santo, fué tomado un instrumento para que todos le danzáramos al Señor, la noche la pasamos acompañado del corito chico, que se encontraba ahí cantando y glorificando al Señor, que vive para siempre.

El día 20, y nosotros nos preparamos para partir de Colina, nos despedimos de todos los hermanos y salimos a las 10½ de la mañana con dirección a Santiago, y nos bajamos en la Plaza Chacabuco, y ahí empezamos a trabajar con dirección a los alrededores de la Iglesia de Joaquín Pérez y de ahí nos dirigimos a nuestra Iglesia de Bulnes, para llegar a la escuela dominical, donde, a la llegada el Señor se manifestó de tal manera que llegamos danzando al cordero que vive para siempre.

Corresponsal.

La paz os dejo mi paz os doy: no como el mundo la da, yo os la doy.

No se turbe vuestro corazón, ni tenga miedo. (S. Juan, 15 v. 27).

# AVISOS

Según el acta del 4 de agosto de 1942, todo Pastor que fuere expulsado por causa justificada por simple mayoría como dice el Estatuto Orgánico quedarán las credenciales nulas y el carnet sin efecto legal de la Constitución de la Iglesia M. Pentecostal de Chile.

El Presidente.

---

La Conferencia Anual de 1943 se llevará a efecto en Santiago, Jotabecche N.º 36, en la segunda quincena de Enero próximo.

Las sesiones se abrirán el día Jueves 22, a las 9 A. M.

El Presidente.